大清光緒廿二年

本館新聞除禮拜外日出一紙　列者賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報紙倘需寄可也除日報照常列送外復不僱工本從英國採辦鉛書機鐵各機器以待與　各官紳列印書籍單件並有英國各諸活字及各式花邊等延有西人聘印工藝甚精所有中西文字均能列印並有石版印字大小機器均用精工列

第四千四百八十二號

叻報

（本館開設在新巴虱口門牌第七號）

印工緻絕倫頗延有文全書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行列術所有各項價甚相宜再本館所登來稿原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有謬罵成文以及支節實辭者概不登錄爾後　列翁來札尚新自睞更須寫真酌里臨後敢但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

丙申九月初十日

報每月一元零售每張五仙告白每日每字一仙）英一千八百九十六年十月十六號拜五（次日發售每字罷篇日一出每字二號告侯右格箬

招請探報人　○啟者茲本館欲招請探報人一名其人須通各式土語并熟悉本坡情形更須略諳華文者方能合用　諸君欲承斯之請至本館面商可也　本館謹啟

本館遷移告白　○啟者本館現已遷至原居對面即馬六甲街第七號門牌前萬興行內　諸君賜顧祈即移玉惠臨可也特此佈告　本館謹啟

中俄交涉記

俄羅斯國在歐洲北鄙從古未與中國構兵遣使定界通商皆自我　朝始我　朝兵未入關先定黑龍江索倫達瑚拉及使犬使鹿各部東北際海而俄人方東踰烏拉嶺而有悉畢爾全土其東部曰羅剎者更南踰興安嶺而侵逼黑龍江北岸之雅克薩尼布楚二地樹木城居之旣又南向掠布拉特烏梁海並奪四佐嶺故我兵於崇德四年再定黑龍江毀其木城時方用兵伐明未及戍守我兵去羅剎復城而居者又十餘年突順治十一年都統明安達禮率兵逐之十五年甯古塔都統沙爾虎達擊敗之又調高麗兵逐之雖屢有擒獲皆以糧餉不繼而返順治十二年俄羅斯察罕汗遣使來貢方物謝貿易人之來京師者進嘗修好絕不及邊事康熙十五年貿易商人尼果賚等至　聖祖特召見之貽其汗書令約束羅剎毋寇邊久之未答也而羅剎益南擾至松花江　上以甯淵留都不可令其滋蔓又重開邊釁乃於二十一年遣都統彭春以兵獵黑龍江徑薄其鄂偵形勢二十二年調甯古塔兵征之不克乃令喀爾喀車臣汗斷其貿易又令將軍薩布素等刈其田禾以困之二十四年正月　上諭王大臣曰兵非善事不得已而用之向者羅剎無故犯邊收我逋逃後漸越界而來擾害索倫赫哲飛牙喀奇勒爾諸地剽刼人口搶擄村莊攘奪貂皮肆惡多端是以屢遣人宣諭復移文來使羅剎竟不報命反擾害益甚爰發黑龍江兵扼其往來之路羅剎又竊踞如故不送還逋逃應即剿滅今大將軍逼臨雅克薩城姑再以朕　諭旨宣布羅剎倘仍抗拒則大兵相機而行因命彭春統兵而責薩布素等以二十三年未能及時進取羅剎田禾故也又命都統瓦山與薩布素等詳議攻取方略以聞至是會奏擬於四月杪水陸並進招撫之不納則圍攻之如萬難克取即遵　旨毀其田禾以歸議從之而彭春等亦乘冰解於五月師抵雅克薩城下遵　旨宣諭羅剎貪黑龍江東際海數千里賊脫地思割據不肯還歸于是分水陸爲兩路將神威將軍等火器移實於前並進急攻羅剎守城頭目額禮克詡勢迫乞降乃縱其官兵及婦女童穉還雅庫薩部收回逃人以恢復雅克薩城報聞七月郎中包奇遵　旨丈量吉林烏喇城至黑龍江城共一千三百四十里議設十九驛九月王大臣遵　旨覆議墨爾根地方最關緊要應築城設兵令將軍及副都統一員駐劄黑龍江亦設副都統一員駐防兵五百以從之皆所以防羅剎也二十五年二月郎中滿丕確探羅剎情形歸覆命羅剎頭目額禮克謝復率五百餘人於正月以火器來據雅克薩依舊址築城居之　上以不速撲滅勢必積糧堅守圖之不易令將軍薩布素等如前所請速修船艦統領烏喇甯古塔官兵馳赴黑龍江城於是帥所部二千人圍攻之羅剎以死拒守不去時荷蘭貢使在都稱與俄鄰乃賜書付荷蘭轉達海道往還迅速九月復書即至言中國前賜書本國無能通解者今已知邊人構釁之罪即遣使臣詣邊定界請先釋雅克薩城之圍　上諭察罕汗以禮通好朕本無屠城之意其令薩布素等撤兵收集于所近戰艦並曉諭城內羅剎聽其出入毋得妄行擾奪俟俄羅斯使復至定議二十六年七月俄使由陸至喀爾喀土謝圖汗境文移往復　上命薩布素等統兵還黑龍江墨爾根等處二十八年十二月俄使臣費岳多與我大臣索額圖等會議於尼布楚

此稿未完

諭旨恭錄

○八月二十五日奉　上諭邊寶泉奏查明庸劣不職各員分別參劾等語福建簡署延建邵道候補道孫集任用私人被控有案着以同知降補候補同知唐雲時充當善後局員盤踞把持着以府經歷縣丞降補武平縣知縣鄧補惠安縣知縣唐瓔變辦理案件措置失當着開缺留省另補崇安縣知縣候補知縣江邑鳳儕事乖張不洽輿情福安縣巡檢王德溥縱盜滋鬧物議沸騰署雲霄廳照磨長樂縣典史吳易嘉不守官箴清流縣典史歸化縣典史龐滸官行止浮躁舉動乖方均着即行革職永

綮讓納先安徽知縣鷺鎔元浙江知縣李見荃湖南知縣羅運來陳智融孫鴻生俞明鼎四川知縣曾福謙直隸直隸州州同洪恩齊直隸隨大使張漢臚長蘆鹽大使恩寶齡兩淮鹽大使俊賜馨黎添俱照例發往俸滿奉天昌圖府知府錢鼎銘著回任候升保舉山東補用同知裘陸毅江蘇補用知縣汪如瀛俱照例用卓異前任湖北天門縣知縣選授四川保寧府知府鄧世恩著准其於知縣任內卓異加一級盛京禮部本底郎中員鉄著世斌補授擬補盛京戶部筆帖式克昌著准其補授欽此

英國電音 ○本坡實得力太晤士西報接初七日英京來電云倫敦太晤士報有云前相羅公辭退達懷黨首領人之職現經衆舉亞士杞以承其乏惟該黨人中亦有不喜亞君而歸心於夏葛者然則人心向背各有不同將來恐亦難於和衷共濟也惟聞黨內諸人現在辯論紛如其意有欲仍請杞公出而理事者夫以年近八旬之叟久經致政優游林下乃欲復起之而理黨中之事亦可謂太不諒情矣雖然黨中之衆既已向背不同則非得有碩望者年者不足以資鎮壓然則此中大任非杞公其奚屬哉

俄國電音 ○本坡實得力太晤士西報接初七日英京來電云俄國某大日報有言現觀英國之詞業經略爲諒各國於此可能聯合以令土廷等語按土國亞栖尼安之事英國初甚爲之着力未免過於激切致拂各國之心今觀俄報之言則此事當亦易於了結矣

與法電音 ○本坡實得力太晤士西報接初七日英京來電云與國駐英公使經已電達與廷言前獲斐尼因黨人太難即混名第一號者可以放回等語按太難前在法國被獲一事經已據電錄登查太難乃與之埃利士人聯鎗黨與欲謀不利於英皇及北儲君前者曾有該黨之人若干名由黨中科集資斧命其託出遊以爲名俾得以從中取事英國亦探知其故是以防備甚嚴當太難離與之時已有英國暗差查知潛行偵察追至法國隨即將其執獲當時英廷得報即索其人解回英京審訊將欲得而甘心之惟太難以身係與國之人居於法國之地而所幹之事又復未經造出安得無故解往英京於是發電回與報知其事與總統核電後爰即電致法廷言此係與國之人自應交回本國等語今觀與使之電想法廷已准將太難放回本國諒英亦終無可如何也

東瀛農話 ○長崎西報言本年日本因北境迭遭颶風洪水爲災致田疇淹浸禾稼損傷穀米登場比諸平時已少十之八九惟長崎一島晚稻收穫甚形豐稔比諸往年幾多一倍諺云災歿判地頭信然

日本支餉預核 ○日本來信云日廷已將西來年支餉之費預行核定計是年所需經費共逾三百兆元之數云

擬禪續聞 ○前聞英皇有擬禪位儲君之意曾登報牘茲閱英京西報云外間傳言英皇意欲退居波露摩路宮或安居柯士頓宮以養高年而將國政交儲君威爾士主理併錫儲君璧京咸宮或雲沙宮爲日理萬幾之處官場中人傳言亦謂英皇邇來政體不復如前康健上月皇孫女婚嫁丹國太子合巹之日英皇駕返英倫觀婚曾語人曰此番乃到倫敦之末次也又於觀婚後乘坐御車返雲沙宮所過沿路子民歡呼讚頌咸願我皇萬歲亦可見皇之深得民心矣

足以制敵 ○泰西留心軍政不自滿假遇事講求而於軍火器械之精尤爲悉心考究即如洋鎗一種舊用火繩今用銅帽而其式新矣舊用前膛今用後膛而其法捷矣至於迴環施放疊響連珠丸彈飛空絡繹不絕則其制更巧不可階矣然猶以爲未足仍復徵求善法幾於無奧不臻如越南同文報所載一條孤詣苦心誠足爲斆衍因循者法矣該報謂近有西人某念夜間暗處施放洋鎗準頭誠爲不便爣能製鎗而有光燄照遠始能命中且聞印度獵方英人每往弋獵虎豹有一種鎗能自生光故歐洲格致士仿其新式自製一鎗藏電氣於鎗後施放時手攀機括電即發光明照映射極遠可以命中放畢電光隨滅敵亦不能知我所在該西人知此法可行遂仿照其制試用未知能效與否云云果爾則火器之行比前更爲精巧行軍中不又易於殺人耶

法換總統 ○太晤士報云法蘭西自改爲民主之國每屆三年爲一任由民人公舉公正之人爲總統現在法國人民以現任總統所行之事未免過於專權意欲將其撤去另舉他人執政有識者謂法人情性既貪且狠每欲與兵奪利而諺總統則常以和爲貴不欲妄啟釁端以致民心多有不合也

新例難行 ○英人現以該國之人在中華經營生意日濫以至西商千里而行竟有難覓蠅頭之利者以今日事勢觀之誠恐江河日下不至大爲吃虧不止現聞英人欲與各國商議或由議院或商務局先行議一新例不論是何生意均以得利爲主利之厚者聽爲任做如有無甚利益贏極薄之利以幾何爲止境不及此者即不准做庶乎商本不致有虧并選派一公正之人在華探聽市面如訪有不顧本利之人濫做生意者立即發電回國妥爲調停以期商務稍有起色惟主議者謂此議雖行無裨於事蓋華英路途相距太遠市面時價早晚不同何人濫售何人不肯濫售其中枝節定然不少如以電報通知議院或商務局則電費極巨方能敷用設惜此費而用書信敘明原委來往歐洲又非時日阻長不可夫生意之做不做立須回覆若待遵例令其靜候一月之久方能答應竊恐未至一月生意已不知何往商人更從何處覓利乎此事衆商料難允從乃將是議作爲罷論

議借英金 ○東洋友人來函謂中國償日之款目下將又屆期尚未籌定現聞當軸者欲借英金五萬磅一以償款日費一以備振費

新印臺灣地圖發售 〇啟者茲有新印之臺灣地圖精細異常經緯度數井然不紊所謂羅千里於咫尺者目今台事戰爭未已正有
心人所宜亟爲致意者請君賜顧請移玉至本館面議可也
本館謹啟

出售象頭標蜜酒

啟者本公司由歐洲督辦象首票牌先那糖酒來叻發售嘗者實得力　醫仕商所用此酒氣
味香醇且能除煩解渴於醫德力士嘗是　點者合時特將其類材式列報中俾閱者一覽所知
諸君請取倫食　光臨爲購至舊巴殺
街萬興號右畔本公司認象首牌爲
記庶不致誤價極平售特此佈　聞倘
希惠顧

大英一千八百九十三年臘月廿一號
新嘉坡擬賈公司謹啟

豐源號輪船開行日啟　〇本號輪船往來各埠船期開列如左　在各埠往實叻日期　在實叻往廊六甲每逢禮拜一五日下午四
點鐘開行　由廊六甲往英啦每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行　由英啦往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行　由各埠
回實叻則日　由吉隆坡回英啦每逢禮拜二三日下午四點鐘開行　由英啦回廊六甲每逢禮拜二五日上午十一點鐘開行　由廊六甲回
實叻每逢禮拜二五日下午四點鐘開行　各易輪船客須往廊六甲吉隆坡實叻午　等禮拜五日鐘三點開行特此佈聞　豐源號謹啟

紅首㹹仔標萬閣池酒出售

Bisquit Dubouché & Co

COGNAC

啟者本公司所製之紅首㹹仔標萬閣池酒馳名已久乃在歐
洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱十一年之
久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其執氣概已全消所以　諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不咸稱其美且此酒與本坡天氣甚爲合宜蒙僉賜顧所細心辨認紅頭庄及以上所列各票頭幷有來士古乙嗱模只公司等西字爲憑庶免爲魚珠之混是所切盼

大英一千八百九十六年正月二十三號
不殺呼嗒即前加珍麥洋行謹啟

正金鐘標萬蘭池酒出售

啟者本公司所督辦正金鐘票萬蘭池酒久已馳名辦地華諸館
君子均喜用之竊已議定與本號酒公司包辦以爲專賣凡　精諳
有欲諸臨者請至酒公司沽買便得知買或起以便配往外處者仍
可至本行沽買至此

造製之法精妙異常酒味甚清以之酩酌者皆爲上等之料係無僞充之雖此酒若在本坡沽飲甚爲合宜且價亦甚廉　諸翁沽用須爲留心辨明以免魚珠之混現在市上假冒者甚多以上所有各標如　係本行不殺呼嗒辨學者即爲假貨幸勿惑之　認買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號
丕殺呼嗒即前加珍麥洋行謹啟

新嘉坡丕殺呼嗒公司
專辦祖家頂上美酒發售此係
前膠東木原庄諸君光顧認明標印

大窗出售 ○啟者茲有友人寄到桔黎欄窗板給個精研異常 諸君合意祈惠臨本號選沽為盼

光緒二十二年八月廿二日　絲絲街奐祥號謹啟 卜

堪輿眞傳 ○竊謂吉地穫牛眠全憑宗功祖德佳城封馬鬣尤賴妙輿賢師苟能安厝得訣指掌瞭然何難起否運而成亨潤孫枝而于葉綿綿瓜瓞支派蕃衍也陳兒星先生素精堪輿妙奧挾技遨遊現寄寓芳林巴虱口合興裕律街爵和成什貨店樓上余耳聞其名造門聘請導往相視 先君壞宅盤 先君安宅少者已歷廿五年矣陳先生察閱之下卽云塚內白蟻畢集葬土雖安命余速為遷徙因命工人開驗果歷歷如其所言余實心服遂遷往大巴窯地方卜地安葬先生洵可謂獨具眼力矣所斷各地均如所言毫無差謬余深感大德之以為報因撮數語登諸報端以誌不朽云爾

光緒二十二年八月十七日　蕭景蟳謹啟 卜

楊逢春堪輿先生第一家奇門擇日 ○師承天星日課首要吊太歲並祀主生年眞祿馬貴到坐向大要課列元辰武三吉補天一氣生入進神三合旺山相主格方能發福久遠如祀主家急欲催丁財者另有一法秘遁七十二局奇門貴人趨應用事日時專催財丁之捷徑也再言祖傳地理三元大卦九星運氣點穴立向城門妙訣弟在叻久聞楊先生名揚四海弟親臨求教立向擇日果然應驗奇門之妙手弟故略表片言通知 諸尊翁福與人同之意也 先生寓馬交街尾二馬路茂和店內

光緒二十二年八月初三日　弟李期幾謹啟 出

正呂宋烟發客

啟者本號烟廠向在小呂宋意未耶拿棟選正地道烟葉製造各款星妹孖仙花孖雙馬孖呂宋烟經已馳名中外其雙馬孖中更有二百庄白結度經光爲冠羨氣味香順蒙探客留心細察庶免魚目混珠由庚寅年特設一舖在香港上環百步梯對面合盛隆一舖在上海虹口大馬路錩華號今復設一舖在新架坡馬交街門牌第四十四號開張並承辦各款呂宋烟發行貨眞價實益當新張伊始價甚相宜以圖久遠 諸尊光顧請移 玉到本號面議是禱各款孖頭太多不能盡錄謹此佈

光緒廿一年八月初一日

新架坡馬交街合和隆謹啟

牙科老手

啟者余向在新嘉坡漆木街第拾大號門牌創設游藝軒鑲牙生理精勤討究藥已有年凡鑲金鑲樹膠等托莫不精良可戴可除與眞牙無異并精脫牙補牙兼醫牙患荷蒙 諸君許獎紛紛惠顧實有應接不遑之勢茲特禮聘著名牙科老手 陳滿祥先生到館助理鑲牙等事 先生妙技如神名傳遐邇今幸得其相助則於鑲牙醫事自必更臻神妙有非他人所及 各君賜教請 玉臨本館面商爲盼

大清光緒二十二年六月廿八日

游藝軒牙科西醫黃渭亭謹啟

大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官告白

啟者茲有峇地卽方酒之賭餉各碼欲招人承辦其碼係承充一千八百九十七年一載爲期或承至一千八百九十八年及一千八百九十九年三載之期茲定於西本年實添末月十九號卽華八月十三日在文島出投 諸君有欲承辦者請屆期玉臨投充是荷 大英一千八百九十六年七月一號

署荷國駐紮新嘉坡總領事官弗羅里謹啟

花園出稅 ○敢者茲本號有園一所坐落大吧窰之馬實盤知亞路名曰坤豐園茲欲將此園及其中傢私器物等出賃與人 諸君有欲稅賃者請至本號面議便得特此佈告

光緒廿二年二月十一日　黃坤豐號謹啟

亞耶醫生藥水

Wholesale and Retail Agents,
The Singapore Dispensary, Lt.,
40, Raffles Place.

AYER'S Hair Vigor

RESTORES COLOR —AND— PROMOTES Abundant Growth OF THE HAIR.

It cures itching humors, and keeps the scalp cool, moist, healthy, and free from dandruff.

A lady writes: "I feel compelled to state, for the benefit of others, that six years ago I lost nearly half of my hair, and what was left turned gray. After using Ayer's Hair Vigor several months, my hair began to grow again, and with the natural color restored."

Ayer's Hair Vigor

PREPARED BY

DR. J. C. AYER & CO., LOWELL, MASS., U.S.A.

☞Beware of cheap imitations. The name —Ayer—is prominent on the wrapper and is blown in the glass of each of our bottles.

澤髮藥水

此藥水善能生髮功効甚多用以抹於髮中能使其髮不脫并常烏潤光澤不至有白頭之歎兼令頭皮不癢毛屑不生頂上清凉不受炎威所遇是爲澤髮藥中上品至該藥水樽玻璃上係作有本醫生名字而包頭亦列有本醫士之名庶免爲魚珠所混現該藥寄在實得力境內係託星架坡藥房代售 列君沽用祈至該藥房採買可也此佈

大英一千八百九十三年九月廿七號

英國醫生亞耶謹啟

駛赴吳淞口崇寶沙附近去歲放水雷之處督率水勇設法網撈不料尋覓多時竟然不見一水雷現下雖仍在該處探尋未知能否覓得也噫軍火要物置放者漫不留心誰司其咎恐不得辭其咎耳

大拂軍心 ○天津信息云袁觀察世凱統帶十四營分作馬步兩隊駐劄小站每營僱外國教習二人加以袁觀察左右二人合計三十名每名月俸多則三百兩少則百五十兩每日三次訓練練時教習不通華言用通事傳話往往扞格彼此誤會致觸教習之怒兵丁罹法或斬首或鎗殺已有數十人衆慓慄危懼莫能自保袁觀察又不加體察祇教習之言是聽軍心畏縮軍容委靡前有神機營兵一百五十名至小站會操目覩教習狎侮無禮威福自用旋即回京稟復恭慶二邸然二邸信任袁觀察甚重亦猶觀察之信任教習也情同一致聞營中武弁之有風骨者不甘受辱往往棄職歸田滿腔忠義無可發洩而袁觀察夙昔之聲威未免一旦掃地矣

鐵冶稟批 ○津友來信云直督王夔帥批候選知縣何某等稟據稟請設鐵冶公司在河南清化鎮收買鐵砂煎成鐵胚運到天津采用西法設立鍊鐵機器廠鍊成熟鐵純鋼以供各省製造之用塞漏卮而收利權洵爲當務之急至請仿造內河小火船專運鐵胚自與拖帶貨舟不同亦尚無甚流弊既據逕稟督辦軍務處仰候批示遵行並候咨商總理衙門核示再行飭遵此批

使相遄回 ○日本橫濱來信云出使俄國大臣李傅相率同參贊繙譯隨員及二公子於八月二十二日乘廣利火船由橫濱往天津大約月杪可安抵七十二沽間矣

高麗瑣紀 ○日本友人譯示長崎鎮西日報云華歷七月二十五日爲高王壽誕韓廷文武百官及在京之俄日美德法英各公使尚赴俄公使館祝賀日本公使所屬加藤秋月兩書記官海軍少佐野津陸軍大尉國分會同繙譯官及俄美書記官各部顧問洋員以禮服謁是日仁川所泊美俄法英各兵艦各發祝炮二十一門○西歷九月二號即華歷七月二十五日日本駐高公使原氏名敬者特設遊園會柬請韓廷各官及各國使臣教師等人於午後四下鐘時齊集燈紅酒綠鳥語花香賓主交歡其樂無極席間復招術士演技即俗語所謂鐵子馬者射覆藏鈎離奇變幻迨鐘鳴七下諸客與辭是日來會者爲美公使夫婦俄公使夫人德英兩國領事官英國書記官及教師數人韓官則外務大臣李完用外務協辦高永喜通商局長趙君交涉局長朴君及徐載弼夫婦俄公使因接本國外務大臣訃音堅辭未到

白首重逢 ○上海報云江西人袁桂生家本饒富因故土慘遭水災遂至妻離子散流落江湖同鄉某友給以資本販碗到滬銷售近已稍有積蓄孑然一身往事追思不堪回首故每遇貧乏即解囊與之無吝色並以意懶心灰久作出塵之想前月將貨悉行銷去得洋二千餘元遂慨然擬從其師入普陀山剃度爲僧及至登輪渡海同船有某顯宦者携眷赴湖北任所內有白髮老婦身穿華服舉止大方意是命婦不敢逼視然潛窺之似曾相識婦見袁亦目視良久似甚疑訝遂遣丁向袁詢問家業里居袁爲縷述顛末丁反命婦即遣人邀入內艙持其手而痛哭袁覩此情景如醉如痴木立不能作一語及痛定熟視蓋即袁之髮妻也爲言被災時婦與幼女幸爲救生船救起並得某宦携之同行得蒙庇蔭其女及笄時爲某顯宦三公子納作小星時以大婦新亡某顯宦以女之賢也即命三公子扶爲正室迎婦與女至任便道普陀山禮佛還願故得於舟次相見云蓋屈指離散時已二十年矣袁至此不禁悲喜交集不再作剃髮想矣前日已由普陀回滬遂邀集親朋並厚酬同鄉某甲以報其資助之恩設宴聚豐園以誌慶賀一時同席者莫不嘆爲奇遇云

洋商行駛章程 ○蘇杭開埠華洋商船行駛章程業經江海關稅務司分別示諭遵照其華船章程已錄昨報茲將洋船章程抄錄以供衆覽○三品銜雙龍三等第一寶星江海關稅務司雷 爲曉諭事案查所有奉飭擬訂洋商蘇杭滬三處通商試辦章程業經總理衙門核准在案現奉總稅務司轉飭遵辦即行頒示等因奉此爲此諭仰洋商人等一體知悉務必按照後開各條遵行毋違切切特示 計開○江海關洋輪暨洋商僱用民船或自置船隻來往蘇杭滬通商試辦章程○洋商輪船章程 一凡此項蘇杭滬內河洋商輪船約有兩類一係可以自裝貨物之輪一係不能自裝貨物必須僱用民船或自置之船裝載作爲拖帶之輪無論是何一類到口之時均須報由該管領事官知會新關查照臨出口時必須請領紅單方准駛出又如裝貨之輪必先報關納稅請領准單始可起下貨物 二凡洋商輪船若係常川來往蘇杭滬者將船牌送呈上海領事官留存署內稟由領事轉請江海關發給輪船河照一紙以六個月爲限既領河照之船毋庸候領事官知會新關即可先行報關納稅請領准單起下貨物其所具之稟必須將其輪係屬何類即如或裝貨之輪或拖帶之輪分別註明如係拖帶之輪所拖船不得過三隻亦不准裝貨倘有多拖船隻私裝貨物情事一經查出應將該貨充公且條約載明洋輪來往蘇杭滬只應走由吳淞江及運河之路現經酌定洋輪往來蘇杭兩關正道路由凡由滬至蘇者入吳淞江即蘇州河行經黃渡陸家濱三江口車坊高店等處以抵密渡橋蘇關凡由滬至杭者從黃浦之南行經閔行松江楓涇嘉興等處再由運河以達拱宸橋杭關至於蘇杭兩船來往則當以運河之吳江北尺平望界牌嘉興等處一路爲正道不准另走此外內地河道如果查有私自改道者應將船貨一併充公 三凡洋商火船除挂本國之旗外白晝應懸新關所定之旗黑夜除常用之燈外另須按照關定式樣用白光燈三盞擇在人所易見之處貫連懸挂俾易分辨 四凡洋商火船來往蘇杭滬三處須挂用關式白旗幟其形長方長四尺闊一尺四寸旗面用紅色大字橫排書明某洋商某某火輪船旗應由該商照式自備○洋商僱用

華船章程　五凡洋商僱用華船由滬開往蘇杭或由蘇杭來滬或僱案同一周或僱數月來往皆可　六凡新僱之船須報明新關聽候稅務司發給僱用執照內將船戶並僱船之商人各名號等情詳細載明　七凡此項船隻上下貨物應照各該口新關章程辦理由該商隨時報關請領准單方准裝貨沿途經過各關卡如合將新關所發之僱用執照繳驗應即呈出驗明即予放行不得稽留　八凡洋商僱用之船該船之艙必須有蓋可掩如或無蓋必須艙面建有門可閉之房以便新關貼封預防沿途私自起下抽換等弊　九凡洋商僱用之船來往蘇杭滬三處須挂用關式藍色旗幟其形長方長四尺闊一尺四寸旗面用白色大字橫排寫明某洋商僱用第某號船該旗應由該商自備　洋商自置之船章程　十凡洋商自置之船應即稟明該管領事官知會稅務司查核掛號　此稿未完

竊匪詳梟　○湖籍人黃艮與積匪也會犯竊案四次昨日復被其同籍人周亞六控告在案據周供稱在盤邊街開設城記號柴炭店本月初八日在廿公厰甲街滑墘裝炭是夜竟被艮與竊去二十斤適爲暗牌遇見拘獲送案云云府尊訊明以黃艮與怙惡不悛判詳梟案核辦

瘋人蹈海　○閩人洪班年二十三歲住在丹戎隅以操舟爲業近來不知何故竟犯失心之症本初八下午忽爾奮不顧身竊效胥仲連之蹈海而死適有第四百十八號巡差在該處當値瞥見洪班在水中央載沉載浮亦即奮身躍下將其撈起灌救得生昨在勿太守處訊問判送瘋院調治

搜獲私烟　○初八日第七號英差偕同巡差到丹戎巴葛碼頭藍烟筒火船搜獲私烟九牛喉計重一百三十四兩值銀二百九十五元又私烟渣七十五兩值銀七十五元共計三百七十元爰將閩人楊向楊瑞才二人拘獲送案昨日由辛太守訊問展至十四日再訊每人担保各五百元

被搶報案　○昨有葡萄牙籍婦人某氏到梧槽差館報稱渠住在梧里律本初九早僱有一手車坐往廿公加薄探親車至梧槽加籠路轉角處突有穆拉油籍小童數輩見其頭上所戴金簪貴光奪目竟行搶去迨及停車追捕時業已被其走脫以故特來報案請爲訪緝云云

賭案類登　○初九日府尊提訊賭案共有四起一初八日捉賭總差持票到宇馬律門牌第十六號屋內捕獲客籍人八名爲開設寶塲之案判罰每人銀各五元又在松柏街第五十一號門牌屋內拘獲粵人七名爲抹牌之賭判罰每人銀各二元又在打石街第九十六號門牌屋內拘獲瓊人十三名又在禮汝律第三十零二號門牌屋內拘獲穆拉人五名以上二起均係作葉子戲判罰每人銀各一員

黃侍御參劾江甯藩司摺　○掌陝西道監察御史〔詞〕臣黃均隆跪　奏爲藩司貪黷無厭江南吏治日壞據實糾參請旨查辦恭摺仰祈聖鑒事竊臣維藩司有用人行政之責吏治不修端由藩司不職未有賄賂公行日甚一日如江甯藩司瑞璋之甚者也查瑞璋自到任以來政以賄成內有門丁解大劣幕潘韺齋外有江義和鼎茂兩錢店及解大兒女親家許巷居住之京都趙寓潛通消息爲之過付凡委撫一差委署一缺先令私人授意俟有成說將納賄之人延入書室面談以缺之肥瘠定價之高下價未交足即委俱係代理交完即改署事臣謹就風聞所及舉其最著者徵爲　皇上陳之如泰州一缺孔祥彬陸銑均可按班酌補該司先於書房延見孔祥彬告以此缺汝雖可補可補者不止一人須設法斡旋隨令私人示以應納之數孔祥彬來允下次傳見時該司稱竊禁風將孔祥彬延入書室面告以此缺須具餘金應用孔祥彬以無力辭而陸銑以萬二千金遂請詳補卓異引見人員回任候升此定例也該司因索不遂將卓異之句容縣張允濟留省四年去年正月簡署督臣張之洞始飭赴任該司又欲改委私人勸令張允濟告病牌委俞熙署理張允濟來省張之洞見其無病仍立飭回任俞熙以重金失望向過手之人不依該司不得已酬以奧化今年正月張之洞回原任該司復逞其私忿將張允濟調省札委鄧炬署理銅山爲江北繁缺委署必擇幹員該司受賄六千金於今年二月委一目不識丁之羅宗奕署理嗣後道府以該員不諳政務電稟督撫仍留陶在銘接署羅宗奕改署邳州實任碭山縣陳守是與解大結拜兄弟去冬由署甕縣調署甘泉嫌甘泉缺苦留省另謀隨該司晉京時陳守呈獻金於清江途次外間紛傳卜其必得優缺今年二月果得調署泰興江甯釐捐向委候補道德其成自沈秉成署江督時該司稟請蘇省局關防歸入藩署遂得爲所欲爲因行賄而留釐七八年五六年不可勝計穆克登布雖有總辦之頭不過迎合分肥而已夫以用人行政之端行同市儈居奇之計辜恩溺職莫此爲甚門丁解大又名解福卿其妹爲該司寵妾其弟解二解三解肆招搖是以其門如市閭江甯有三害之目三害者解大解二解三也劣幕潘韺齋與候補人員同在秦淮河冶遊濟引線索而尤甚著該司之長子文少如即安徽候補道文弼也盤踞江甯不願行服暱妓館陸八之金玉前數年賄買善缺率藉金玉爲先容迫該道納金玉爲側室而陸八家之門藉卑馬又移於三松堂愛玉之門愛玉者亦文弼所暱也前署督臣張之洞稔知該道劣迹衛護營務處桂嵩慶轉飭該司約束其子蹤跡稍斂而故態復萌甚狹邪之遊闢鑽營之路吏治若此民生何堪督臣劉坤一爲所蒙蔽且與該司朝夕相見難保不瞻徇情面欲求澈底根究伏乞　簡派鄰省督撫就近查辦嚴提過手之人如解大潘韺齋江義和鼎茂兩錢店許家巷居住之京都趙寓該司長子文弼等分別嚴訊不難水落石出庶足儆官邪而肅吏治謹據實糾參伏乞　皇上聖鑒謹　奏

中國招商承辦鐵路告白

欽加同知銜 賞戴花翎奏派出洋辦理鐵路機器招商事宜直隸州用福建候補縣正堂謝 爲勸辦□商事光緒二十二年五月二十日奉
奏派出洋招商□理鐵路總局前福建鹽巡道惠憲札委前赴南洋各島勸辦鐵路機器招商專宜等因除將辦理情形稟請總局移請
駐紮新嘉坡總領事府從照外用特將招商事宜詳爲勸導俾衆週知查內地鐵路招商係奉 閩廣督憲會吝電請 總理衙門 奏奉
諭旨辦理重件由湖北之漢口以達京師復由閩由粵分建枝路工程浩大需欵甚鉅 朝廷知閩粵華民旅居南洋各島殷富巨商足智多
謀者頗不乏人是以 欽簡大員出洋專招華商承造或以獨力或以衆擎無非變通成法創興商務以免利權外溢商享其利官護其成
似此舉畫精詳誠我中華商務一大關鍵本委員乘已到坡局設源順街安和號內無論本坡以及外埠殷富紳商如有情願認股承辦某省某
段鐵路或機器等廠請到本局面商詳細斟酌本委員以禮相接向無官場習氣一切事宜均可和衷商辦所願殷富紳商聞風興起踴躍從事
本局既不經理股銀更不擅議條欵鐵路一切均由商辦以重信守而廣招徠行見集資附股者共沾美利於無窮矣特此佈聞
大清光緒二十二年九月初六日

頂受聲明 ○啟者長泰街舊四十一號門牌新順利娼寮原係李亞明開創茲因李亞明志圖別業願將該寮全盤生理頂與永台堂
翁氏承受此後任從承頂人永遠經營其得失盈虧不干舊人之事倘李亞明有與外間交易借揭會對各等項惟向經手是問與承頂人無干
先此聲明以免後論 大清光緒二十二年九月初六日 承頂人永合堂謹啟 |

承頂聲明 ○啟者牛車水大馬路第一百五十九號門牌合隆號雜貨魚肉蔬菜店原係王沛陳富二人同創茲王沛志圖別業願將
其自己名下在合隆號之股份退出任與陳富承受即由陳富招到本記合夥仍舊開張而王沛名下應得退股銀項即已當衆交清作爲退股
嗣後本號生理盈虧概與退股人王沛無涉倘王沛有與各 寶號往來交易及睇揭會項等一切均向經手是問亦與合隆本記無干先此聲
明免滋後論 光緒廿二年九月初四日 合隆本記謹啟 |

荷蘭總領事官告示 ○大荷蘭國署駐紮新嘉坡總領事官弗羅里 爲招投餉碼事照得寥內轄下吉里汶地方之賭碼及豕肉碼
定於西歷多末月廿二號即華九月十六禮拜四在寥內之丹戎檳榔再行出投此碼係承充一千八百九十七年一載爲期或兼承至一千八
百九十八年二載之期均無不可爲此示仰商民人等一體知悉爾等有欲承此碼者如期前往投充可也特諭
大英一千八百九十六年九月二十九號 示

交易聲明 ○啟者新嘉坡振興街第七號門牌宏發號雜貨生理向係 陳柏浩 陳煥志 廣記 生記 等合夥同創計自開張
以來所有買辦各貨均用現銀交易倘各伴與 各寶號前後交易往來等數概向經手是問均與宏發號無涉先此聲明以免後論此佈
光緒二十二年九月初七日 宏發號各股東謹啟 嘧

北慕娘餉碼招商告白 ○啟者茲奉北慕娘國家之命將以下所列各餉碼招人承辦其碼係投充西一千八百九拾七年一載之期
凡有欲入票承充者其票可寄交仙那港輔政司署查收以憑選擇茲將各碼開列如左 計開 煙碼 酒牌碼 當碼 北慕娘出入口稅
碼 北慕娘賭碼 以上各碼有欲知其詳細情形者可至本行面詢便得特此佈聞
大英一千八百九十六年九月二十九號 代理人牙直里洋行謹啟

購緝人賍 賞格五千盾

茲啟者想荷蘭印度國家於一千八百九十六年然花里月十一號所出第一號之令若有人能致通知前充咖剌巴庫務司管錢人陳萬昌爲
陳沙汪又名嘈脅沙汪現在住居之處或知其所竊庫欵藏於何處前來報明若將其人執獲或能搜出賍欵則荷蘭印度東部國家定賞其人
花紅五千盾決不食言此佈 大英壹千八百九十六年正月廿八號

大荷蘭國駐剳總領事官告示 ○大荷蘭國署駐紮新嘉坡等處總領事官弗羅里 爲拍賣羔丕事照得荷蘭印度國家欲於本年
在加剌巴拍賣國家羔丕共計九萬八千一百八十一担爲此示仰商民人等一體知悉爾等有欲投沽此項而欲知其拍賣之條欵章程者可
至本署面詢便得各宜踴躍愼無觀望特示 大英一千八百九十六年八月十八號 示 卯

工部局告白 ○啟者特此通知凡新嘉坡工部局內所轄各地段各人照例可以充當局員及有權可以在各段公舉他人以爲局員
者其芳名冊業經改正列入國家憲報之內並有底冊存於本局寫字樓以便諸君到而查閱至諸人有權可以入票公舉局員及其自己可充
局員而其名尙未列在冊內者祈即將其芳名及其居址事業等具字通知本局司理人可也特此佈告
大英一千八百九十六年九月廿三號 工部局司理人波兀剌士奉命謹啟

三品出售

啟者本行督辦歐洲馳名三鼎洋酒來叻發售其酒係向頭等式國售有年始飲　諸君莫不稱其香美係在有識之後嗣因本庄三鼎酒欵式以圖爲百鼎味倩然可招顧後　諸君若買本行自頭三鼎酒者務祈認本號招牌之內有小紙包頭註明字樣單鼎字樣也公司者始能合若此字樣即爲假冒請細認爲幸此佈

大英一千八百八十五年十二月十六號

明呷也公司謹啟

馳名鐵櫥發售

嘗思養生之道所最要者則飲饌其次則惟銀兩然必須有鐵櫥收藏始無意外此本行鐵櫥所以爲　諸君之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於南方一帶而於叻坡則遐名尤著至本行所賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鎖鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且鐵櫥自始至今均爲一式堅固並無有幾劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者莫不保其不遭盜竊即火災亦無所損本行之鐵櫥實爲精緻諸華商所貴爾而本行每年所沽亦係不鮮茲特爲之錄佈俾諸君有惠顧者請即至本行酌議爲荷

大英一千八百八十九年十一月廿六號

明呷也洋行謹啟

法國頂上蜂箕標萬風泡酒出售

OF ALL WINE MERCHANTS

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬國泡酒來叻發售其酒濃香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨挽顏色妙與無窮今市上所有萬國泡酒無有能勝其右者誠佳釀中妙品也至此酒惟本公司一家新出餘無別家出售　諸君光顧務須細認蜂箕標頭爲記庶細辨香方不致誤價甚相宜與有欲貨之鋪者請早至駕臨酒買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號

大清光緒十四年五月十一日

[illegible]也公司　謹啟

烏密酒發賣

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已馳遐邇名茲復由英新辦到頭等士斗雲字號之狗頭票烏嚟酒到叻啟售此酒香美異常不獨飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也諸君光顧務須細看以上所列之狗頭標記不致誤買贗貨甚相宜儻　諸君有欲貼飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號

明呷也洋行謹啟

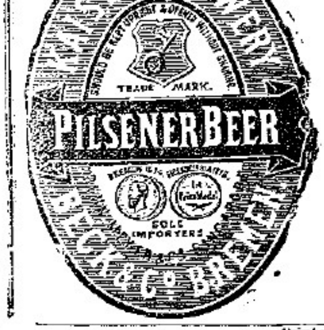
密酒發賣

啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將餅額印出　諸君光顧務爲細認免致有誤蓋聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標酒希圖目魚混珠最堪痛恨今本號再行核定於酒樽本樽內加鐵將鎖行形以示分別倘　諸君有知何人假冒到報本行願即酬謝紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往捌齡甲　三寶壟　泗里末　望加錫　檳榔嶼　日裡等處其他各埠均能運往並此佈　聞

大英一千八百九十三年五月廿六號

大清光緒十九年四月十一日

明呷也洋行謹啟



Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press No. 7, Malacca Street, Singapore.